

Bei einem Aufenthalt über 60 Monaten oder Erteilung einer Niederlassungserlaubnis

Zur Vorlage bei der Ausländerbehörde

**Bescheinigung für die Erteilung von Aufenthaltstiteln
über einen privaten Krankenversicherungsschutz**

(bitte von der Krankenversicherung ausfüllen lassen)

Nach § 5 Abs. 1 Nr. 1 Aufenthaltsgesetz (AufenthG) setzt die Erteilung eines Aufenthaltstitels in der Regel die Sicherung des Lebensunterhalts voraus. Bestandteil der Sicherung des Lebensunterhaltes ist nach § 2 Abs. 3 AufenthG auch das Bestehen eines ausreichenden Krankenversicherungsschutzes.

Ausländische Staatsangehörige, die nicht Mitglied in der gesetzlichen Krankenversicherung sind, müssen ihren Krankenversicherungsschutz über eine private Krankenversicherung nachweisen. Dieser private Krankenversicherungsschutz muss folgende Kriterien erfüllen:

- a) Das Versicherungsunternehmen steht unter Aufsicht der BaFin oder ist in seinem Herkunftsstaat als EU/EWR-Dienstleister zugelassen.
- b) Der Krankenversicherungsschutz ist unbefristet und enthält keine Ablauf- oder Erlöschensklausel hinsichtlich eines bestimmten Lebensalters, der Aufgabe einer Tätigkeit, des Wechsels des Aufenthaltszwecks oder des Verlustes eines legalen Aufenthaltsstatus (Ausnahme bei Aufenthalten unter 60 Monaten).
- c) Es werden mindestens die Leistungen nach dem Basistarif (gem. § 152 VAG) gewährt.
- d) Ein Wechsel in den Basistarif ist grundsätzlich möglich.
- e) Es werden Altersrückstellungen gem. § 146 (1) Nr. 3 VAG gebildet (Ausnahme bei Aufenthalten unter 60 Monaten).
- f) Der monatliche Selbstbehalt überschreitet nicht 100,- €.
- g) Es wird zusätzlich eine Pflegeversicherung gem. § 23 SGB XI abgeschlossen.

Für Herrn/Frau/Kind

geb. am in

Staatsangehörigkeit

Bestätigung einer bestehenden Krankenversicherung:

Für die o.g. Person bestätigen wir als private Krankenversicherung das Bestehen eines Krankenversicherungsvertrages, der den oben unter a) bis g) genannten Kriterien entspricht:

Die Buchstaben b) und e) werden nicht erfüllt, da der Aufenthalt weniger als 60 Monate betragen soll (bei Bedarf ankreuzen).

Der Vertrag wird im Basistarif gem. § 152 VAG fortgesetzt (bei Bedarf ankreuzen).

Der Vertrag besteht ungekündigt und ununterbrochen seit dem

Der monatliche Krankenversicherungsbeitrag beträgt insgesamt €

Der monatliche Selbstbehalt beträgt€

Der monatliche Pflegeversicherungsbeitrag beträgt insgesamt €

Datum

(Unterschrift und Stempel der Versicherung)

For stays over 60 months or granting of a settlement permit**For submission to the Foreigners Authority****Certification of a private health insurance coverage,
for the granting of a residence title**

(to be completed by the health insurance company)

Pursuant to section 5, subsection 1, no. 1, German Residence Act (AufenthG), the granting of a residence title usually requires a secured livelihood. Integral part of a secured livelihood is, pursuant to section 2, subsection 3, AufenthG, the possession of an adequate health insurance coverage.

Foreign nationals who are not insured under a statutory health insurance must prove to possess health insurance coverage by means of a private health insurance. This private health insurance coverage must meet the following criteria:

- a) The insurance company is supervised by the German Federal Financial Supervisory Authority (BaFin) or is authorised as EU/EEA service provider in its country of origin.
- b) The insurance coverage is unlimited in duration and does not comprise any expiry or termination clause as regards a specific age, the cessation of an activity, the change of the residence purpose, or the loss of a legal residence status (exemption for residence periods of less than 60 months).
- c) The insurance covers at least all benefits of the basic tariff (as defined in section 152, German Insurance Supervision Act [VAG]).
- d) Switching to the basic tariff is possible in principle.
- e) Ageing provisions are being accrued pursuant to section 146, subsection 1, no. 3, VAG (exemption for residence periods of less than 60 months)
- f) The monthly insurance excess does not exceed 100 €.
- g) An additional long-term care insurance pursuant to section 23, German Social Security Code, Book XI (SGB XI) is taken out.

For Mr/Mrs/Chd ,

born on in

Nationality:

Confirmation of a valid health insurance coverage:

As private health insurance company, we herewith confirm that there exists a valid health insurance coverage for the person stated above, which complies with the criteria stated above under a) to g):

- The criteria b) and e) are not met, since the residence shall last less than 60 months (tick box if appropriate).
- The insurance policy shall be continued in the basic tariff pursuant to section 152 VAG (tick box if appropriate).

The insurance policy has been in effect without termination or interruption since:

The monthly health insurance premium is in total: €

The monthly insurance excess is: €

The monthly long-term care insurance premium is in total: €

Date

(signature and stamp of the insurance company)